

Tłumaczenie poświadczane z języka hiszpańskiego.

Nr repertorium 23/11/104

[W nawiasach kwadratowych przypisy tłumacza]

[Na lewym marginesie] AENOR -/-

**AENOR**

Confía

## CERTYFIKAT STAŁOŚCI WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH

**0099/CPR/A43/0508**

Zgodnie z rozporządzeniem w sprawie wyrobów budowlanych (UE) 305/2011 z dnia 9 marca 2011, instytucja zwana AENOR (nr 0099) wydała niniejszy certyfikat na rzecz

### **SAINT-GOBAIN ISOVER IBERICA, S.L**

Z siedzibą w: CL PRINCIPE DE VERGARA, 132 28002 MADRID  
(Hiszpania)

Produkt budowlany: Wełna mineralna stosowana w budownictwie  
oraz instalacjach przemysłowych

Norma zharmonizowana: EN 14303:2009+A1:2013

Marka handlowa: CLIMAVER A2 APTA  
Dodatkowe informacje wymieniono w aneksie do Certyfikatu

Wyprodukowano w: AV DEL VIDRIO, S/N 19200 AZUQUECA DE HENARES  
(Guadalajara - Hiszpania)

System certyfikacji: Zastosowano wszystkie dyspozycje systemu 1 w celu ewaluacji  
i weryfikacji właściwości użytkowych i ich stałości, zgodnie  
z treścią Aneksu ZA wymienionej zharmonizowanej normy.  
Produkt spełnia wszystkie wymagania określone w tej normie.

Niniejszy certyfikat pozostaje w mocy do daty jego  
wygaśnięcia, pod warunkiem, że metody badań i wymagania  
zakładowej kontroli produkcji zawarte w normie  
zharmonizowanej dotyczące oceny zadeklarowanych  
właściwości użytkowych nie uległy zmianie, a produkt  
i warunki produkcji nie zostały znacząco zmienione.

Data pierwszego wydania: 2014-11-28

Data ostatniego wydania: 2023-11-28

Data ważności: 2024-11-28

[podpis nieczytelny]

Rafael GARCÍA MEIRO  
Dyrektor Generalny

ENAC  
Certyfikacja  
ISO 17065  
1/C-PR356

**AENOR INTERNATIONAL S.A.U.**  
Génova, 6. 28004 Madrid. España  
Tel. 91 432 60 00. - [www.aenor.com](http://www.aenor.com)

**AENOR**

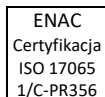
**Confía**

**CERTYFIKAT STAŁOŚCI WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH**

**0099/CPR/A43/0508**

**Aneks do Certyfikatu**

|   |  |
|---|--|
| Marka handlowa:   | CLIMAVER A2 APTA   |
| Zakres grubości /mm/:   | 40 – 50  |
| Powłoka Strony A [zewnątrzna]:                                    | Folia aluminiowa wzmocniona warstwą impregnowanego papieru Kraft z siatką z włókna szklanego |
| Reakcja na ogień dla produktów wypuszczonych na rynek /strona A/: | A2-s1, d0  |
| Powłoka Strona B [wewnętrzna]:                                    | Wzmocniona czarna tkanina z włókna szklanego   |
| Reakcja na ogień dla produktów wypuszczonych na rynek /strona B/: | A2-s1, d0  |
| Kod opisu:  | MW-EN 14303-T5-MV1   |
| Średnia temperatura (°C) / Przewodność cieplna (W/mK):            | 10/0,032<br>20/0,033<br>40/0,036<br>60/0,039   |
| Data pierwszego wydania:  | 2014-11-28   |
| Data ostatniego wydania:  | 2023-11-28   |
| Data ważności:  | 2024-11-28   |



**AENOR INTERNATIONAL S.A.U.**  
Génova, 6. 28004 Madrid. España  
Tel. 91 432 60 00. - [www.aenor.com](http://www.aenor.com)

*Ja, mgr Dorota Baranowska, Tłumacz Przysięgły języka hiszpańskiego i francuskiego, wpisana na listę Tłumaczy Przysięgłych Ministra Sprawiedliwości Rzeczypospolitej Polskiej pod nr TP/953/05, oświadczam zgodność niniejszego tłumaczenia z przedstawionym mi oryginałem dokumentu.  
Tłumaczenie sporządzono w 1 egzemplarzu.  
Rzeszów, dnia 27.11.2023 r.  
Nr Rep.: 23/11/104*